



COMUNE DI ALA

REGIONE AUTONOMA
TRENTINO ALTO ADIGE

ASSESSORATO ALLA CULTURA
DELLA PROVINCIA AUTONOMA
DI TRENTO

ASSOCIAZIONE
PER IL COORDINAMENTO
TEATRALE TRENTINO

12 • 13 • 14 LUGLIO 2019 | ALA (TN)

CITTÀ DI VELLUTO

Baroccheggiano. Meraviglia e divertimento tra musica e teatro

AZIENDA PER IL TURISMO
ROVERETO E VALLAGARINA

BIM
DELL'ADIGE

COMUNITÀ
DELLA VALLAGARINA

PARCO NATURALE
LOCALE MONTE BALDO



■ CITTÀ DI VELLUTO	2
■ EVENTI DI ALA E DINTORNI.....	23
■ Auf Seite 15 können Sie den Programm auch auf Deutsch finden	

Immagine di Copertina:
Suzanne Jongmans / Mind over Matter – De Berg / Galerie Wilms Hedendaagse Kunst

Claudio Soini
Sindaco del Comune di Ala

Sembra nata ieri!

Eppure siamo già alla ventiduesima edizione di “Ala – Città di Velluto”, la manifestazione con la quale la nostra città vuole orgogliosamente ricordare il periodo d’oro in cui diventò famosa in tutta Europa per la produzione di sete e velluti finissimi.

La proposta 2019, che porta il titolo “Baroccheggiando”, è frutto della collaborazione tra Amministrazione Comunale e Associazione per il Coordinamento Teatrale Trentino, una collaborazione nata molti anni fa e consolidata nel tempo, che quest’anno va ad intensificarsi con gli eventi estivi.

Ed è grazie a questo prezioso supporto che la nostra città sarà in grado ancora una volta di accogliere gli ospiti, offrendo nelle tre giornate di festa una moltitudine di proposte interessanti.

Secondo uno schema già collaudato negli anni, saranno aperti i segreti cortili, gli eleganti androni, i profumati giardini e i sontuosi palazzi del centro storico, nel quale è ancora possibile cogliere il fascino di un passato ricco e prestigioso, facilmente riconoscibile nelle preziose finiture barocche e nell’architettura ricercata di alcuni edifici. Ma è con l’impegno e la tenacia dei numerosissimi volontari, che anno dopo anno si mettono a disposizione, e la significativa collaborazione dei sostenitori che tutto ciò può essere realizzato. A loro va un sincero ringraziamento per l’aiuto concreto e prezioso nella valorizzazione di un periodo storico ricco e glorioso, motivo di orgoglio per tutta la Comunità.

Ai graditi ospiti l’augurio che Ala sappia accompagnare e stupire tutti in un fantastico viaggio nel Barocco.

Loreta Failoni
Presidente dell’Associazione
per il Coordinamento Teatrale
Trentino

Si racconta che incontri fortuiti tra persone, che per la loro storia e per il loro lavoro sarebbero state destinate all’oblio, abbiano invece cambiato il destino, le tradizioni e persino l’architettura di un luogo. Questo accadde ad Ala nel periodo successivo all’epidemia di peste che sconvolse l’Italia settentrionale negli anni Trenta del diciassettesimo secolo, quella che Manzoni ci ha magistralmente descritto. Ed ecco che due profughi, sfuggiti alla pestilenza e capitati casualmente in Vallagarina, abbiano stretto un accordo con l’Arciprete per stabilirsi ad Ala e dare forma alla loro arte di tessere velluti. Da quel fortuito incontro prende il via l’avventura dei vellutai che cam-

biarono l'economia della città e lasciarono una straordinaria impronta nell'architettura, nella struttura urbana, nell'arte e nella cultura.

Anche quest'anno torna Città di Velluto. Il Coordinamento Teatrale Trentino sarà protagonista nell'organizzazione degli eventi. Una sfida che abbiamo raccolto con la passione che ci contraddistingue ormai da 37 anni. Saremo al fianco dell'Amministrazione Comunale di Ala, Comune socio della nostra squadra sin dal 1985, e delle Associazioni di volontariato, "ricchezza" del territorio che coinvolgono gli abitanti e ne tengono vivo il tessuto sociale.

Per anni Ala, grazie a Città di Velluto, ha potuto accogliere, vedere e ascoltare artisti locali e di fama internazionale e ospitare importanti mostre dedicate al velluto e alle arti in generale all'insegna della tradizione dell'epoca barocca.

Il tema di quest'anno, *Baroccheggiano*, meraviglia e divertimento, nel ricordare i secoli d'oro di Ala, è stato scelto per offrire anche uno sguardo alla creatività artistica contemporanea proponendo una reinterpretazione dell'immaginario barocco attraverso le arti performative, la musica e il teatro, sempre presenti nella storia di Ala e quindi a Città di Velluto.

In questa ventiduesima edizione il leitmotiv della manifestazione è la mostra fotografica della designer olandese Suzanne Jongmans che presenta immagini ispirate alla ritrattistica barocca tra Sei e Settecento con l'utilizzo di materiali d'uso moderno, un'interessante proposta artistica. Da qui prendono spunto gli spettacoli di Città di Velluto 2019 con artisti di strada, rappresentazioni teatrali e concerti come l'omaggio al grande pittore barocco Caravaggio, con ventitré suggestivi quadri viventi di sue opere; il concerto dei Rondò Veneziano, famoso gruppo musicale che seppe negli anni '80 reinterpretare la musica barocca; la performance "Butterfly" dedicata alla trasformazione del baco da seta in abito barocco; lo spettacolo itinerante "Tozzabancone & Fittifitti" in ricordo del famoso ciclo pittorico di Giandomenico Tiepolo dedicato a Pulcinella, la più importante figura della Commedia dell'Arte; infine l'adattamento barocco di Romeo e Giulietta dedicato alla famosa storia universale che attraversa ogni epoca, che si svolge tra il pubblico e nei luoghi tipici di Ala.

Riccardo Ricci
Direttore Artistico

MIND OVER MATTER

Suzanne Jongmans, come fotografa, trasforma immagini tridimensionali e le rappresenta su una superficie piana. Per realizzare i suoi abiti utilizza principalmente materiali di imballaggio come il polistirolo e la gommapiuma. Le tradizioni di scultura e ideazione di abiti sono quindi fuse all'interno del suo lavoro fotografico. Nella serie di opere intitolata "Mind over Matter", Jongmans affronta il potere dell'osservazione. Fin dall'infanzia, l'artista si è infatti concentrata su cosa considerava degno di essere inserito nei suoi lavori e il suo potere analitico di osservazione l'ha condotta alla rivelazione che forme di plastica e polistirolo possono assomigliare a pizzo o seta; da quel momento in poi ha sviluppato il suo stile unico di dettagliata creazione di abiti del periodo medievale.

**PALAZZO
DE' PIZZINI VON
HOCHENBRUNN**

**Aperta
dal 5 al 14 luglio**

6-7 luglio:

10.00-12.30

16.00-19.30

9-10-11 luglio:

16.00-19.30

12-13-14 luglio:

16.00-23.00

*«L'idea di creare qualcosa dal nulla
cambia il modo in cui vediamo la realtà»*

*«Un pezzo di plastica
con delle lettere stampate,
che viene usato comunemente
per imballare una macchinetta del caffè
o una televisione,
può assomigliare ad un pezzo di seta,
ed il coperchio di una lattina
di salsa di pomodoro
può sembrare un anello»*



VELLUTUM

via Cesare Battisti 1, 3 e 12

Un omaggio al prezioso filo

ESPOSIZIONE DI UN TELAIO ORIGINALE DEL '700

DAL BACO DA SETA ALLA PEZZA DI VELLUTO

Mostra che illustra l'affascinante percorso per ottenere il prezioso tessuto, con l'esposizione di numerosi attrezzi del mestiere, l'allevamento del "bombyx mori" (baco da seta) e gli originali tessuti del '700

A cura dell'Associazione Culturale "Vellutai Città di Ala"

LABORATORIO DI TINTURA E TRATTURA DELLA SETA

L'atmosfera delle antiche filande rivive con il laboratorio della dott.ssa Maria Vittoria Zucchelli attraverso la trattura del filo di seta dal bozzolo e la tintura naturale delle stoffe

A cura della dott.ssa Maria Vittoria Zucchelli in collaborazione con MUSE di Trento

VENERDÌ 12 LUGLIO 2019

Centro storico.
Cortili, palazzi e vie della città
dalle ore 18.00

APERTURA LOCANDE
Centro storico dalle ore 18.00
Info a pag. 18

GIROBAROCCHEGGIANDO

PERCORSO DELLA STORIA

Centro storico
con partenza da piazza San Giovanni
ore 19.00 (è consigliata la prenotazione
al numero 0464 674068)

Un suggestivo percorso nei palazzi barocchi,
nei giardini e nei luoghi più significativi del centro
storico accompagnati da speciali guide in costume
d'epoca che raccontano la storia della città
A cura dell'**Associazione Culturale "Vellutai**
Città di Ala"

foto Gabriele Cavagna



NON CALPESTARMÌ

Palazzo Taddei, via Sartori 1 • dalle ore 18.00
Abiti e tessuti donati, cuciti fra loro con un filo
rosso per creare un simbolico lungo abbraccio
di persone, storie ed emozioni.
Installazione aperta alla partecipazione
del pubblico
In collaborazione con **Punto K**
e **Niente di Nuovo - Caritas di Ala**

CORTILE DEI PENSIERI BAROCCHI

Palazzo De' Pizzini Di Lenna,
via Santa Caterina 1 • dalle ore 18.00
Eleganti dame allo scrittoio creano su carta
i pensieri del cuore

BELGIÒ VELLUTÌ

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00
Creazioni esclusive da vedere, toccare
e indossare. Un omaggio al velluto di seta,
simbolo dell'epoca barocca della Città di Ala
Gioie e accessori di velluto di seta
di **Giovanna e Franca Bertagnolli**

TESSITURA CON TELAIO A MANO

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00
Esposizione di scarpe, scialli, copri spalle, arazzi
in lana cotone e seta, tutto fatto con telaio a mano
A cura di **Marta Giovannini**

UKPENDO "Cucire nella mia tradizione"

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.30
Il cucire e il ricamare della tradizione africana
A cura di **African Community di Ala**

LECCORNIE SENZA TEMPO

Cortile Itea, via Torre 17 • dalle ore 18.00
Dolcetti e curiosità per tutti i bambini grandi,
medi e piccoli
A cura della **Proloco di Ala**

TEATRO

PARATA DEI BEFFARDELLI

dalle ore 18.00
Spettacolo itinerante di trampoli
con musica dal vivo
A cura della **Compagnia dei Beffardelli**

foto Tony Lomanno Art Studio



EL BEPI E LA GIGIOTA

di Beniamino Sala, molto liberamente ispirato a "La bisbetica domata" di W. Shakespeare

Cortile Tomasi, via Zigatteria 2
dalle ore 18.00

Una dichiarazione d'amore e un esilarante battibecco

Con Maurizio Lorenzini e Francesca Vespa
A cura della Compagnia Amici Del Teatro di Serravalle all'Adige

ARLECCHINO E FLORINDO

Scena tratta da "Arlecchino servitore di due padroni" di C. Goldoni

Piazzetta Erbe
dalle ore 18.00

Con Angelo Bancaro e Beniamino Sala
A cura della Compagnia Amici Del Teatro di Serravalle all'Adige

LA CONVERSIONE DI UN CAVALLO

Chiesa di San Giovanni,
piazza San Giovanni

ore 19.00, 20.00 e 23.00

Ventitré Tableaux Vivants dall'opera di Michelangelo Merisi da Caravaggio.

Un omaggio al grande artista del barocco italiano
Regia di Ludovica Rambelli

A cura della Compagnia Ludovicarambelliteatro

IL DANZAR AMOROSO

Cortile di Palazzo Angelini,

Piazza Cantore 3

ore 20.00 e 21.00

La danza intesa come arma amorosa nel '700.

Incontro di pettegolezzi, ventagli e intrighi di corte

Testo di Serena Raffaelli

A cura della Compagnia della Stella di Ala

e dell'Associazione Culturale "Vellutai Città di Ala"

L'AMOR FA L'UOMO CIECO

Atto unico di Carlo Goldoni

Cortile di Palazzo Malfatti, via Torre 11

ore 20.30, 21.30 e 22.30

A cura della Compagnia della Stella di Ala
e intermezzi musicali di arpa della Scuola Musicale Silvia Cagol

BUTTERFLY

Cortile di Palazzo Malfatti, via Torre 11

ore 23.00

Dal baco da seta all'abito barocco

La creatura bianca e fragile, contorcendosi, esce verso il mondo esterno. Finalmente libera, intraprende il percorso di metamorfosi

Performance teatrale di Biljana Bosnjakovic



foto Gennaro Panfili

MUSICA

VOCI BAROCHE

Concerto itinerante

dalle ore 18.00

A cura del Gruppo Vocale Solinsei

CONCERTO NOTTURNO

Palazzo Taddei, via Sartori 1

ore 22.30

Concerto della Banda Sociale di Ala diretta dal M° Gianluigi Favalli

A cura della Banda Sociale di Ala

INTRATTENIMENTO PER I BAMBINI

CORTILE DEI PICCOLI

Cortile Benatti in via Nuova 13 • dalle ore 18.00

Uno spazio dove incontrarsi e giocare, interamente dedicato ai più piccoli

A cura dell'Asilo Nido "Orsetti" di Ala e della Cooperativa Sociale Città Futura

CORTILE DEI BAMBINI "BAROCGIOCANDO"

**Cortile di Palazzo Gresti Filippi, via Carrera 4
dalle ore 18.00**

I bambini di tutte le età potranno partecipare

ai laboratori e costruire maschere barocche e burattini con i più svariati materiali, per poi "giocare al teatro" ed essere protagonisti delle loro storie

A cura del Gruppo Pedagogico Peter Pan

CREIAMO INSIEME UN ARAZZO...

**Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00**

Laboratorio creativo dedicato alla realizzazione di un arazzo con strisce di stoffe colorate

A cura di **Marta Giovannini**

MOSTRE

DI PITTURA IN PITTURA

Percorso nella ricerca artistica contemporanea

Ex Ginnasio, secondo piano, via Roma 27

Esposizione pittorica di artisti di esperienza consolidata a livello internazionale.

La ricerca e la creatività personali sono messe a confronto in occasione di Città di Velluto

A cura di **Remo Forchini**

COLLEZIONE RONDÒ VENEZIANO

**Palazzo Azzolini, piazza San Giovanni 13
dalle ore 18.00**

Un incredibile viaggio alla scoperta dell'orchestra e dei solisti dei "Rondò Veneziano" attraverso la storia, la discografia, le immagini, le curiosità

A cura di **Alessio Benedetti**

50 ANNI DI RICORDI DEL CORO CITTÀ DI ALA

**Biblioteca Comunale, via Roma 40
dalle ore 18.00**

A cura del Coro Città di Ala

ESPOSIZIONE E LABORATORI DI MANUFATTI TESSILI

**Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00**

Esposizione di manufatti tessili realizzati usando varie tecniche di patchwork.

Mostra di lavori del concorso di arte tessile "Ala scorsi e dintorni".

Laboratori gratuiti per adulti e bambini

A cura di **Agomagico**

VELLUTI E NON

via Gattoli 2

dalle ore 18.00

Esposizione fotografica

A cura dell'Associazione Amici della Fotografia NaturALA

MIND OVER MATTER e VELLUTUM

Info a pag. 5

RAUL CREMONA LIVE

Piazza San Giovanni • ore 21.30

In occasione di Città di Velluto il famoso artista Raul Cremona propone un viaggio surreale nella sua lunghissima memoria artistica, durante il quale si fanno incontri bizzarri: Jacopo Ortis dall'eloquio comicamente gassmaniano, Silvano il mago di Milano, immagine distorta del più grande prestigiatore italiano e il milanesissimo Omen che Raul bambino ha imparato a conoscere in una Milano che non c'è più.

AMACA Arts & Artists

Iniziativa realizzata in collaborazione con
COMITATO LOCANDE "CITTÀ DI VELLUTO"



foto AMACA Arts & Artists

SABATO 13 LUGLIO 2019

Centro storico.
Cortili, palazzi e vie della città
dalle ore 18.00

APERTURA LOCANDE
Centro storico dalle ore 18.00
Info a pag. 18

GIROBAROCCHEGGIANDO

VISITA ALL'ANTICA FUCINA CORTIANA

Partenza da piazza San Giovanni
ore 10.00

Visita alla Fucina Cortiana, all'imbocco della Valle dei Ronchi, un antico mulino trasformato successivamente in officina del ferro, dove il fabbro artigiano Francesco Cortiana produceva attrezzi per l'attività agricola e boschiva

Info e prenotazioni: 0464 674068

PERCORSO DELLA STORIA

Centro storico con partenza
da piazza San Giovanni
ore 18.00, 18.30 e 19.00

(è consigliata la prenotazione al numero 0464 674068)

Un suggestivo percorso nei palazzi barocchi, nei giardini e nei luoghi più significativi del centro storico accompagnati da speciali guide in costume d'epoca che raccontano la storia della città

A cura dell'Associazione Culturale "Vellutai Città di Ala"

NON CALPESTARMI

Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00

Abiti e tessuti donati, cuciti fra loro con un filo rosso per creare un simbolico lungo abbraccio di persone, storie ed emozioni.

Installazione aperta alla partecipazione del pubblico

In collaborazione con **Punto K**
e **Niente di Nuovo - Caritas di Ala**

CORTILE DEI PENSIERI BAROCCHI

Palazzo De' Pizzini Di Lenna,
via Santa Caterina 1 • dalle ore 18.00
Eleganti dame allo scrittoio creano su carta i pensieri del cuore

BELGIÒ VELLUTI

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00

Creazioni esclusive da vedere, toccare e indossare. Un omaggio al velluto da seta, simbolo dell'epoca barocca della città di Ala Gioie e accessori di velluto di seta di **Giovanna e Franca Bertagnoli**

TESSITURA CON TELAIO A MANO

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00

Esposizione di sciarpe, scialli, copri spalle, arazzi in lana cotone e seta, tutto fatto con telaio a mano

A cura di **Marta Giovannini**

UKPENDO

"Cucire nella mia tradizione"

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.30

Il cucire e il ricamare della tradizione africana

A cura di **African Community di Ala**

LECCORNIE SENZA TEMPO

Cortile Itea, via Torre 17 • dalle ore 18.00

Dolcetti e curiosità per tutti i bambini grandi, medi e piccoli

A cura della **Proloco di Ala**

TEATRO

EL BEPI E LA GIGIOTA

di Beniamino Sala, molto liberamente ispirato
a "La bisbetica domata" di W. Shakespeare

Cortile Tomasi, via Zigatteria 2
dalle ore 18.00

Una dichiarazione d'amore e un esilarante battibecco

Con **Maurizio Lorenzini e Francesca Vespa**

A cura della **Compagnia Amici Del Teatro**
di Serravalle all'Adige

ARLECCHINO E FLORINDO

Scena tratta da "Arlecchino servitore di due padroni" di C. Goldoni

Piazzetta Erbe • dalle ore 18.00

Con Angelo Bancaro e Beniamino Sala
A cura della Compagnia Amici Del Teatro
di Serravalle all'Adige

TOZZABANCONE & FITTIFITTI

Ovvero una perdita di tempo teatrale

Teatro Urbano itinerante • ore 18.00 e 20.30

Una barca volante, ispirata ai "Viaggi di Pulcinella sulla Luna", guidata da due Cuccurucù seguita da tre Pulcinella, la più famosa maschera della Commedia dell'arte

A cura della Compagnia degli Sbuffi

IL DANZAR AMOROSO

Cortile di Palazzo Angelini, piazza Cantore 3
ore 18.00, 19.00, 20.00 e 21.00

La danza intesa come arma amorosa nel '700.
Incontro di pettegolezzi, ventagli e intrighi di corte
Testo di Serena Raffaelli

A cura della Compagnia della Stella di Ala
e dell'Associazione Culturale "Vellutai Città di Ala"

L'AMOR FA L'UOMO CIECO

Atto unico di Carlo Goldoni

Cortile di Palazzo Malfatti, via Torre 11
ore 18.30, 19.30, 20.30 e 22.30

Quando le debolezze amorose sono guidate dalla furba volubilità femminile

A cura della Compagnia della Stella di Ala

LUCE, DANZA IN ABATJOUR

Cortile di Palazzo Azzolini,
piazza San Giovanni 13
ore 19.00 e 23.00

Performance acrobatica con una struttura che ricorda vagamente la gonna di un abito o semplicemente un abatjour
Coreografia di Martina Nova

LIRICO SOFA-OPERA POCKET

Cortile Itea, via Torre 17
ore 19.00 e 20.30

Spettacolo di strada comico musicale.
Opera lirica tascabile in piazza, comica e disastrosa, che si svolge tutt'attorno (e sopra) a un enorme divano giallo rotante
A cura della Compagnia Can Bagnato

BUTTERFLY

Cortile di Palazzo Malfatti, via Torre 11
ore 23.00

Dal baco da seta all'abito barocco.
La creatura bianca e fragile, contorcendosi, esce verso il mondo esterno. Finalmente libera intraprende il percorso di metamorfosi
Performance teatrale di Biljana Bosnjakovic



foto D. Sbuffi



foto Martina Nova



foto Can Bagnato

MUSICA

EMOZIONI MUSICALI DAL BAROCCO E OLTRE

Giardino di Palazzo Azzolini,
piazza San Giovanni 13
ore 19.30

Il programma si alterna con brani per solo coro, orchestra di mandolini e brani con l'unione dei due gruppi

A cura dell'Ensemble mandolinistico Ala-Avio
(M° Elvio Salvetti) e del Coro Monte Vignol
(M° Filippo Bandera) con la partecipazione
di Aurora Salvetti (flauto) ed Eleonora Barozzi
(voce)

SOLINOTE

Passaggio Boccabella • dalle ore 18.00
ingresso da via Roma e da via Meatti

Musica d'insieme, cultura e socializzazione per giovani bandisti delle bande di Ala e Mori-Brentonico
A cura dell'Ensemble di clarinetti e sassofoni
Solinote

ENSEMBLE DI FLAUTI & MUSICA D'INSIEME

Fronte Palazzo De' Pizzini, via Torre
dalle ore 18.00

Un viaggio tra rondò, gighe e minuetti
con le allieve della Scuola Musicale
Direttore M° Elisa Vareschi
A cura della Scuola Musicale OperaPrima

INTRATTENIMENTO PER I BAMBINI

CORTILE DEI PICCOLI

Cortile Benatti in via Nuova 13
dalle ore 18.00

Uno spazio dove incontrarsi e giocare interamente dedicato ai più piccoli

A cura dell'Asilo Nido "Orsetti" di Ala e della Cooperativa Sociale Città Futura

**CORTILE DEI BAMBINI
"BAROCGIOCANDO"**

Cortile di Palazzo Gresti Filippi, via Carrera 4
dalle ore 18.00

I bambini di tutte le età potranno partecipare

ai laboratori e costruire maschere barocche e burattini con i più svariati materiali, per poi "giocare al teatro" ed essere protagonisti delle loro storie

A cura del Gruppo Pedagogico Peter Pan

"IL TELAIO UMANO"

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00

Realizzazione di un magico tappeto creato dai bambini, che alzando e abbassando le mani, con movimenti coordinati, intrecciano i fili della trama dell'ordito

A cura di Marta Giovannini

MOSTRE

DI PITTURA IN PITTURA

Percorso nella ricerca artistica contemporanea

Ex Ginnasio, secondo piano, via Roma 27
Esposizione pittorica di artisti di esperienza consolidata a livello internazionale.

La ricerca e la creatività personali sono messe a confronto in occasione di Città di Velluto

A cura di Remo Forchini

COLLEZIONE RONDÒ VENEZIANO

Palazzo Azzolini, piazza San Giovanni 13
dalle ore 18.00

Un incredibile viaggio alla scoperta dell'orchestra e dei solisti dei "Rondò Veneziano" attraverso la storia, la discografia, le immagini, le curiosità

A cura di Alessio Benedetti

**50 ANNI DI RICORDI
DEL CORO CITTÀ DI ALA**

Biblioteca Comunale, via Roma 40
dalle ore 18.00

A cura del Coro Città di Ala

**ESPOSIZIONE E LABORATORI
DI MANUFATTI TESSILI**

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00

Esposizione di manufatti tessili realizzati usando varie tecniche di patchwork.

Mostra di lavori del concorso di arte tessile "Ala scordi e dintorni".

Laboratori gratuiti per adulti e bambini

A cura di Agomagico

VELLUTI E NON

via Gattoli 2
dalle ore 18.00

Esposizione fotografica

A cura dell'Associazione Amici della Fotografia NaturALA

MIND OVER MATTER e VELLUTUM

Info a pag. 5

CONCERTO RONDÒ VENEZIANO

Piazza San Giovanni • ore 21.30

Concerto dei solisti dei Rondò Veneziano, il famoso gruppo musicale che seppe, dagli anni '80, reinterpretare la musica barocca con brani originali. Ad Ala suoneranno le canzoni più conosciute del loro vasto repertorio

Chef d'orchestra M^{re} Arianna Menesini

Iniziativa realizzata in collaborazione con
ASSESSORATO ALLA CULTURA
DELLA PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO



DOMENICA 14 LUGLIO 2019

Centro storico.
Cortili, palazzi e vie della città
dalle ore 18.00

APERTURA LOCANDE
Centro storico dalle ore 18.00
Info a pag. 18

GIROBAROCCHEGGIANDO

PERCORSO DELLA STORIA

Centro storico con partenza
da piazza San Giovanni
ore 11.00, 15.30, 17.00 e 18.00
(è consigliata la prenotazione
al numero 0464 674068)

Un suggestivo percorso nei palazzi barocchi,
nei giardini e nei luoghi più significativi del centro
storico accompagnati da speciali guide in costume
d'epoca che raccontano la storia della città
A cura dell'**Associazione Culturale "Vellutai**
Città di Ala"

VISITA-CONCERTO AL MUSEO DEL PIANOFORTE ANTICO

Museo del Pianoforte Antico,
via Santa Caterina 2
ore 16.30 e 18.30
Info a pag. 24

NON CALPESTARMI

Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00

Abiti e tessuti donati, cuciti fra loro con un filo
rosso per creare un simbolico lungo abbraccio
di persone, storie ed emozioni
Installazione aperta alla partecipazione
del pubblico

In collaborazione con **Punto K**
e **Niente di Nuovo - Caritas di Ala**

CORTILE DEI PENSIERI BAROCCI

Palazzo De' Pizzini Di Lenna,
via Santa Caterina 1 • dalle ore 18.00
Eleganti dame allo scrittoio creano su carta
i pensieri del cuore

BELGIÒ VELLUTI

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00
Creazioni esclusive da vedere, toccare e indossare.
Un omaggio al velluto da seta, simbolo dell'epoca
barocca della città di Ala
Gioie ed accessori di velluto di seta di **Giovanna**
e **Franca Bertagnolli**

TESSITURA CON TELAIO A MANO

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00
Esposizione di sciarpe, scialli, copri spalle, arazzi
in lana, cotone e seta, tutto fatto con telaio a mano
A cura di **Marta Giovannini**

UKPENDO "Cucire nella mia tradizione"

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.30
Il cucire e il ricamare della tradizione africana
A cura di **African Community di Ala**

LECCORNIE SENZA TEMPO

Cortile Itea, via Torre 17 • dalle ore 18.00
Dolcetti e curiosità per tutti i bambini grandi,
medi e piccoli
A cura della **Proloco di Ala**

TEATRO

A_STRATI

Incursioni comiche surreali
dalle ore 18.00

Spettacolo itinerante fra il circo, il teatro e la
commedia dell'arte che rende partecipe il pubblico
creando atmosfere assurde e coinvolgenti
Regia di **Edoardo Nardin**

IL DANZAR AMOROSO

Cortile di Palazzo Angelini, piazza Cantore 3
ore 18.00, 19.00, 20.00 e 21.00
La danza intesa come arma amorosa nel '700.
Incontro di pettegolezzi, ventagli ed intrighi di corte
Testo di **Serena Raffaelli**
A cura della **Compagnia della Stella di Ala** e
dell'**Associazione culturale "Vellutai Città di Ala"**

EL BEPI E LA GIGIOTA

di Beniamino Sala, molto liberamente ispirato a "La bisbetica domata" di W. Shakespeare

Cortile Tomasi, via Zigatteria 2
dalle ore 18.00

Una dichiarazione d'amore e un esilarante battibecco

Con Maurizio Lorenzini e Francesca Vespa

A cura della Compagnia Amici Del Teatro di Serravalle all'Adige

ARLECCHINO E FLORINDO

Scena tratta da "Arlecchino servitore di due padroni" di C. Goldoni

Piazzetta Erbe • dalle ore 18.00

Con Angelo Bancaro e Beniamino Sala

A cura della Compagnia Amici Del Teatro di Serravalle all'Adige

L'AMOR FA L'UOMO CIECO

Atto unico di Carlo Goldoni

Cortile di Palazzo Malfatti, via Torre 11
ore 18.30, 19.30, 20.30 e 22.30

Quando le debolezze amorose sono guidate dalla furba volubilità femminile

A cura della Compagnia della Stella di Ala



Foto T. STYR

ROMEO E GIULIETTA

di William Shakespeare

Percorso itinerante tra le sale, il cortile e il giardino del Palazzo

Palazzo Azzolini, piazza San Giovanni 13
ore 20.00

Adattamento barocco dell'originale messa in scena del capolavoro di Shakespeare, che incanta, commuove, affascina e seduce
Riduzione e regia di Paolo Valerio - Teatro Stabile di Verona

MUSICA

QUARTETTO MANDOLINISTICO

G. SARTORI

con musiche di Giacomo Sartori

Fronte Palazzo De' Pizzini, via Torre
dalle ore 18.00

Un viaggio nella tradizione del mandolino e degli strumenti a plettro nella musica popolare e colta dal '700 ai giorni nostri

Direttore M° Elvio Salvetti

A cura della Scuola Musicale OperaPrima

SOLINOTE

Passaggio Boccabella,
ingresso da via Roma e da via Meatti
dalle ore 18.00

Musica d'insieme, cultura e socializzazione per giovani bandisti delle bande di Ala e Mori-Brentonico

A cura dell'Ensemble di clarinetti e sassofoni
Solinote

INTRATTENIMENTO PER I BAMBINI

CORTILE DEI PICCOLI

Cortile Benatti in via Nuova 13
dalle ore 18.00

Uno spazio dove incontrarsi e giocare, interamente dedicato ai più piccoli
A cura dell'Asilo Nido "Orsetti" di Ala e della Cooperativa Sociale Città Futura

CORTILE DEI BAMBINI

"BAROCGIOCANDO"

Cortile di Palazzo Gresti Filippi, via Carrera 4
dalle ore 18.00

I bambini di tutte le età potranno partecipare ai laboratori e costruire maschere barocche e burattini con i più svariati materiali, per poi "giocare al teatro" ed essere protagonisti delle loro storie
A cura del Gruppo Pedagogico Peter Pan

CREIAMO INSIEME UN ARAZZO

Palazzo Taddei, via Sartori 1 • dalle ore 18.00

Su una grande cornice di legno realizziamo l'arazzo intrecciando strisce di stoffe colorate formando un quadro variopinto

A cura di Marta Giovannini

HANSEL E GRETEL

Cortile di Palazzo Gresti Filippi, via Carrera 4
ore 19.00 e 20.30

dai 5 anni - massimo 40 persone per ogni replica
Una forma inedita di spettacolo in cui gli spettatori, attraverso l'utilizzo di radiocuffie (Instant Silent Play), si trovano a partecipare in prima persona alla storia, giocando, muovendosi, interpretando la celebre favola
A cura di **La Piccionaia - Centro di Produzione Teatrale**



foto Tommaso Prugnola

MOSTRE

DI PITTURA IN PITTURA

Percorso nella ricerca artistica contemporanea

Ex Ginnasio, secondo piano, via Roma 27

Esposizione pittorica di artisti di esperienza consolidata a livello internazionale.

La ricerca e la creatività personali sono messe a confronto in occasione di Città di Velluto

A cura di **Remo Forchini**

50 ANNI DI RICORDI DEL CORO CITTÀ DI ALA

Biblioteca Comunale, via Roma 40

dalle ore 18.00

A cura del **Coro Città di Ala**

ESPOSIZIONE E LABORATORI DI MANUFATTI TESSILI

Cortile di Palazzo Taddei, via Sartori 1
dalle ore 18.00

Esposizione di manufatti tessili realizzati usando varie tecniche di patchwork.

Mostra di lavori del concorso di arte tessile "Ala scori e dintorni".

Laboratori gratuiti per adulti e bambini

A cura di **Agomagico**

VELLUTI E NON

via Gattoli 2 • dalle ore 18.00

Esposizione fotografica

A cura dell'**Associazione Amici della Fotografia NaturALA**

MIND OVER MATTER e VELLUTUM

Info a pag. 5



foto Chiara Ferrin

SIMURGH

Piazza San Giovanni • ore 21.30

Simurgh è una suggestione che narra del volo, dei tentativi e delle cadute. Lo spettacolo, che si ispira a un poema persiano, viene messo in scena con strumenti del teatro di strada come i trampoli, le macchine teatrali, l'interazione con la musica dal vivo

Regia di **Stefano Tè - Compagnia Teatro dei Venti**

FIREWORKS

ore 23.00

A conclusione della 22ª edizione spettacolo di fuochi d'artificio

A cura di **Parente Fireworks**

Iniziative realizzate in collaborazione con
CASSA RURALE VALLAGARINA



foto Ivo Cipriani

ALA, DIE STADT AUS SAMT UND SEIDE

12. - 13. - 14. Juli 2019

Baroccheggiando. Wunder und Spaß zwischen Musik und Theater

Seit dem ersten Jahr der Veranstaltung „Ala, die Stadt aus Samt und Seide“ im 1998, hat die Altstadt von Ala für Kunst, Musik, Geschichte und Gastronomie die Tore ihrer Paläste und Höfe geöffnet, um eine zauberhafte Atmosphäre vergangener Zeiten zu kreieren. Vom 12. bis 14. Juli 2019 verwandelt sich Ala in eine Stadt des 18. Jahrhunderts, als sie ein wichtiges Produktions- und Handelszentrum von Seidensamt war.

Dieses Jahr hat die Veranstaltung ein eigenartiges Leitmotiv und zwar das Spiel und die originelle Interpretation des Barocks durch Musik und Theater. Während des Wochenendes werden die antiken Paläste für Gäste geöffnet, hunderte kostümierter Figuranten führen die Besucher durch die Geheimnisse dieses so faszinierenden Jahrhunderts. Die Straßen und Plätze werden zur Bühne für Veranstaltungen und Aufführungen und in den Hinterhöfen und Gärten können Sie die Tätigkeiten vergangener Zeiten erkunden, sowie köstliche Speisen und erlesene Weine aus dem Trentino genießen.

Über die Sommermonate, besonders im Juli, werden außerdem Führungen und Konzerte angeboten mit „Ala, die Stadt der Musik“.

www.alacittadimusica.it

FREITAG den 12., SAMSTAG den 13. und SONNTAG den 14. JULI

PROGRAMM

Ab 18.00 Uhr: Eröffnung der animierten Hinterhöfe und der Paläste mit Führungen, Straßenkünstlern, Workshops für Kinder, Theateraufführungen und Eröffnung der Wirtshäuser, um den Wein und die Speisen vergangener Zeiten zu genießen (es werden auch glutenfreie Gerichte angeboten)

Hauptaufführungen der drei Abende:

FREITAG den 12. JULI

Komik und Magie in der Theateraufführung mit dem berühmten Komiker **Raul Cremona**.

SAMSTAG den 13. JULI

Rondò Veneziano. Ein Abend mit diesem eigenartigen Orchester, das Barock- und Popmusik verbindet.

SONNTAG den 14. JULI

Akrobatische Veranstaltung, die die Geburt des mythologischen Vogels **Simurgh** darstellt und Finale mit **Feuerwerk**.

Samstag und Sonntag werden außerdem folgende Aktivitäten angeboten: Spaziergänge, Führungen durch das Altstadtzentrum und Umgebung, Konzertbesuche im Museum der antiken Klaviere, usw.

Lernen Sie Ala und Umgebung nicht nur während der Veranstaltung „Ala, die Stadt aus Samt und Seide“ kennen, sondern auch bei folgenden Gelegenheiten (bis September – nur mit Reservierung):

- Jeder erste Sonntag des Monats: Konzertbesuch im Museum der antiken Klaviere und animierte Führung durch das Altstadtzentrum mit Verkostung;
- Jeder dritte Sonntag des Monats: Führung zur romanischen Kirche San Pietro in Bosco.

Auf Anfrage:

- Führung zu den antiken Palazzi der Altstadt.

Für weitere Informationen und Reservierungen:

Amt für Kultur und Tourismus der Gemeinde Ala

Tel. +39-0464-674068

info@cittadivelluto.it

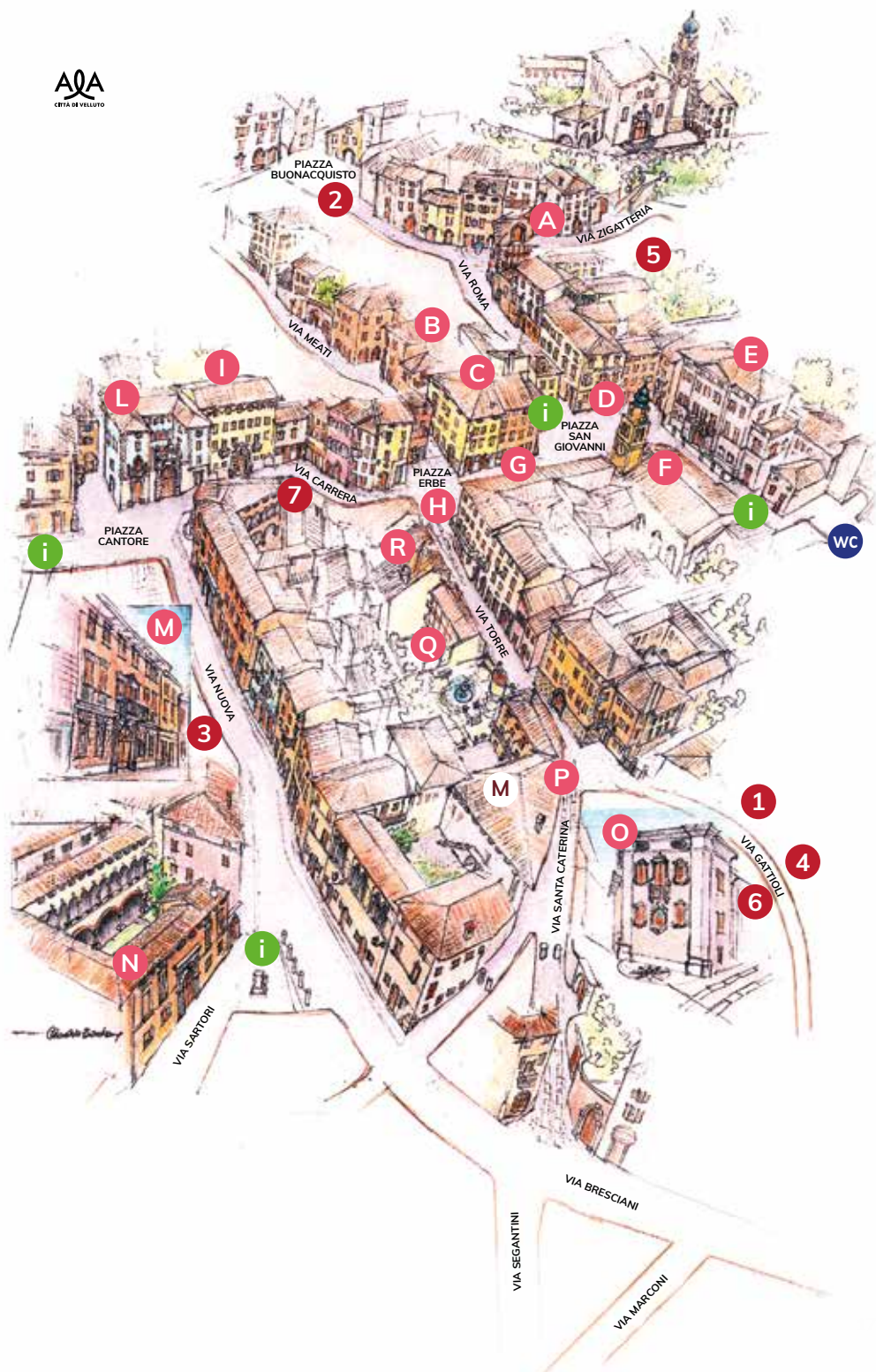
www.cittadivelluto.it

LOCANDE E PUNTI DI DEGUSTAZIONE

1. **APERITIVI** - Locanda dei Cellieri, via Gattioli 4
2. **ANTIPASTI** - Locanda di Villalta, piazza Bonacquisto
3. **PRIMI PIATTI** - Locanda di Palazzo Scherer, via Nuova 37
4. **SECONDI PIATTI** - Locanda al parco, via Gattioli 6
5. **DOLCI E CAFFÈ** - Locanda dell'acquilina in bocca, via Roma 38
6. **SENZA GLUTINE** - Locanda di Palazzo De' Pizzini, via Gattioli 1
7. **DEGUSTAZIONE VINI** - Locanda dei piaceri di Bacco, via Carrera 3

PALAZZI E LUOGHI DI SPETTACOLO E INTRATTENIMENTO

- | | |
|---|---|
| <p>A. Cortile Tomasi
via Zigatteria 2
EL BEPI E LA GIGIOTA</p> <p>B. Passaggio Boccabella
SOLINOTE</p> <p>C. Ex Ginnasio
secondo piano, via Roma 27
DI PITTURA IN PITTURA</p> <p>D. Piazza San Giovanni
RAUL CREMONA / RONDÒ VENEZIANO /
SIMURGH</p> <p>E. Palazzo Azzolini
piazza San Giovanni 13
COLLEZIONE RONDÒ VENEZIANO /
MARTINA NOVA / EMOZIONI MUSICALI
DAL BAROCCO E OLTRE /
ROMEO E GIULIETTA</p> <p>F. Chiesa di San Giovanni
piazza San Giovanni
LA CONVERSIONE DI UN CAVALLO</p> <p>G. VELLUTUM
via Cesare Battisti 1, 3 e 12</p> <p>H. Piazzetta Erbe
ARLECCHINO E FLORINDO</p> <p>I. Cortile di Palazzo Gresti Filippi
via Carrera 4
BAROCGIOGANDO / HANSEL E GRETEL</p> | <p>L. Cortile di Palazzo Angelini
piazza Cantore 3
IL DANZAR AMOROSO</p> <p>M. Cortile Benatti
via Nuova 13
CORTILE DEI PICCOLI</p> <p>N. Palazzo Taddei
via Sartori 1
NON CALPESTARMI / BELGIÒ VELLUTI /
MARTA GIOVANNINI / UKPENDO /
CONCERTO DELLA BANDA SOCIALE "CITTÀ
DI ALA" / CREIAMO INSIEME UN ARAZZO /
IL TELAIO UMANO / ESPOSIZIONE
E LABORATORI DI MANUFATTI TESSILI</p> <p>O. Palazzo De' Pizzini von Hochenbrunn
via Santa Caterina 2
MOSTRA MIND OVER MATTER /
ENSEMBLE DI FLAUTI & MUSICA D'INSIEME /
QUARTETTO MANDOLINISTICO G. SARTORI</p> <p>P. Palazzo De' Pizzini Di Lenna
via Santa Caterina 1
(M) Museo del Pianoforte Antico / PAROLE
E GIOCHI AMOROSI</p> <p>R. Cortile di Palazzo Malfatti
via Torre 11
L'AMOR FA L'UOMO CIECO / BUTTERFLY</p> <p>Q. Cortile Itea
via Torre 17
LECCORNIE SENZA TEMPO /
LIRICO SOFA-OPERA POCKET</p> |
|---|---|



APERTURA LOCANDE

Centro storico dalle ore 18.00

1 **LOCANDA DEI CELLIERI - APERITIVI**

via Gattoli 4

Euro 2,50

Cocktail: Spritz, Hugo, Fuoriposto, Pesquito, Trento DOC.

Bevande analcoliche: Acqua di sambuco, Succo d'Ananas e Gingeras.

A cura dell'**Associazione Fuori Posto**

2 **LOCANDA DI VILLALTA - ANTIPASTI**

piazza Buonacquisto

Euro 5,00

Polenta e renza; Polpettine di carne, Tricolore (cetriolino, mozzarella e pomodorino + basilico), Quadrotto di frittata alla cipolla, Rollino di pane bianco con formaggio, prosciutto e lattuga, Mini grissini ai salumi vari.

A cura dell'**Associazione Villaltainfesta**

VINI:

- Müller Thurgau Trentino DOP BIO - Cantina Mori Colli Zugna
- Marzemino - Maso Cengi
- Charnat Rosè - Azienda Agricola Martinelli Albino
- Chardonnay - Azienda Agricola Albino Armani
- Sauvignon - Maso Michei Hofstatter

3 **LOCANDA DI PALAZZO SCHERER PRIMI PIATTI**

Parco di Palazzo Malfatti-Scherer - via Nuova 37

Euro 6,00

Canederli in brodo al burro o sugo oppure gnocchi di patate al pomodoro o al burro.

A cura del **Gruppo Alpini "Mario Sartori" di Ala**

VINI:

- Marzemino DOC - Cantina Sociale di Ala
- Müller Thurgau - Maso Michei Hofstatter
- Foja Tonda - Azienda Agricola Albino Armani
- Chardonnay - Azienda Agricola La Cadadora
- Merlot - Azienda Agricola Secchi Alessandro

4 **LOCANDA AL PARCO - SECONDI PIATTI**

Parco Pizzini - via Gattoli 6

Euro 7,00

Tagliere misto di affettati e formaggi; Goulash con crauti o Carne salada con fagioli.

A cura del **Comitato Attività Sociali Ronchi** e del **Comitato Maccheroni Chizzola**

VINI:

- Buontempo Pinot Nero Rosato - Azienda Agricola La Cadadora
- Cabernet - Azienda Agricola Secchi Alessandro
- Rocol - Merlot - Borgo dei Posseri
- Teroldego - Azienda Agricola Benazzoli Onorio
- Quaron - Müller Thurgau - Borgo dei Posseri

5 **LOCANDA DELL'ACQUOLINA IN BOCCA DOLCI E CAFFÈ**

Giardino della Biblioteca Comunale

via Roma 38

Euro 4,00

Strudel di mele, Strudel di ciliegie, Torta Sacher, Torta alle mandorle e carote, Panna cotta.

Euro 1,00

Caffè e Caffè d'orzo.

A cura del **Comitato Attività Sociali Pilcante**

VINI:

- Gloria Moscato giallo DOC Trentino - Azienda Agricola Martinelli Albino
- Müller Thurgau Quota 650 - Cantina Sociale di Ala
- Gewurztraminer Trentino DOP - Cantina Sociale di Mori
- Pinot Grigio - Maso Cengi
- Chardonnay - Azienda Agricola Benazzoli Onorio

6 **LOCANDA DI PALAZZO DE' PIZZINI SENZA GLUTINE**

Cortile di Palazzo De' Pizzini - via Gattoli 1

Primo: Canederli al formaggio puzzone al burro fuso o pomodoro, Gnocchi al burro fuso con speck croccante o pomodoro;
Secondo: Carne salada con fagioli in umido e cappucci, Goulash con polenta;
Dolci: Strudel, Torta di carote, Torta Sacher, Panna cotta, Torta vegana.

Menù per celiaci a cura dell'**Associazione Italiana Celiachia**



VINI:

- Marzemino DOC - Cantina Sociale di Ala
- Gloria Moscato Giallo DOC Trentino - Azienda Agricola Martinelli Albino
- Merlot - Azienda Agricola Secchi Alessandro

7 **LOCANDA DEI PIACERI DI BACCO**

Cortile Luna Piena di via Carrera 3

In questo cortile sarà possibile degustare, e inoltre acquistare, una selezione di vini prodotti dalle aziende vitivinicole del territorio: Azienda Agricola Albino Armani, Azienda Agricola Benazzoli Onorio, Azienda Agricola La Cadalora, Azienda Agricola Martinelli

Albino, Azienda Agricola Secchi Alessandro, Borgo dei Posseri, Cantina Mori Colli Zugna, Cantina Sociale di Ala, Maso Cengi, Maso Michei Hofstatter e Tenuta Maso Corno.

Quest'anno, l'Associazione Euposia Bwc darà la possibilità ai visitatori di degustare i vini selezionati, accompagnandoli con delle deliziose alette di pollo preparate dallo chef.



Slow Food®



Città del Vino
Associazione Euposia Bwc



MAIN SPONSOR



Cassa Rurale
Vallagarina

Banca di Credito Cooperativo



SPONSOR



L'edizione 2019 di Città di Velluto è stata realizzata in collaborazione con:

Gruppo di lavoro "Città di Velluto"	Gruppo Alpini "Mario Sartori"
Asilo Nido "Orsetti" e Cooperativa Sociale	Proloco di Ala
Città Futura	NU.VOL.A. Bassa Vallagarina
Associazione Culturale "Vellutai Città di Ala"	Punto K
Associazione Amici della Fotografia NaturALA	Niente di Nuovo - Caritas di Ala
Associazione Elfiliseda	Aziende Agricole, Commercianti e Ristoratori del Comune di Ala
Agomagico	Ti.Bel S.p.A. di Brentino Belluno
Banda Sociale di Ala	Vivai Tomasi
Compagnia della Stella di Mori	Associazione ARI Rovereto
Compagnia Amici del Teatro di Serravalle all'Adige	Cooperativa Sociale Quid Verona
Gruppo Addobbi "Città di Velluto"	A.P.S.S. Ubaldo Campagnola
Gruppo Pedagogico Peter Pan Ala-Avio	
Gruppo volontari "Città di Velluto"	MUSE Trento
Scuola Musicale dei Quattro Vicariati OperaPrima	Biblioteca Comunale
Coro Monte Vignol di Avio	Museo del Pianoforte Antico
Comitato Locande "Città di Velluto"	Parrocchia di Ala
Associazione Fuori Posto	Personale del Comune di Ala
Associazione Italiana Celiachia	Carabinieri
Associazione Villaltainfesta	Corpo Volontario Vigili del Fuoco di Ala
CAS Pilcante	Custodi Forestali
CAS Ronchi	Stella d'Oro Bassa Vallagarina
Comitato Maccheroni Chizzola	ITEA Spa
Euposia Billy Wine Club	

Un ringraziamento particolare va alle famiglie proprietarie dei palazzi, dei cortili e delle cantine che hanno aperto questi luoghi così suggestivi del centro storico e a tutti coloro che hanno collaborato alla riuscita dell'edizione 2019 di Città di Velluto.

Per le fotografie

Tommaso Prugnola, Suzanne Jongmans, Archivio Comunale, Gabriele Cavagna, Tony Lamanna Art Studio, Gennaro Parricelli, AMACA Arts & Artists, Compagnia degli Sbuffi, Martina Nova, Compagnia Can Bagnato, Rondò Veneziano, Teatro Stabile di Verona, Chiara Ferrin, Ivo Cipriani, Paolo Lorenzi, I Virtuosi Italiani, Marco Simoni, Augusto Laghi, Daniele Lira, Filippo Gambetta Trio e Rodrigo Vazquez.

Città di Velluto è promosso dal Comune di Ala

Progetto, Organizzazione e Coordinamento
Associazione per il Coordinamento Teatrale
Trentino in collaborazione con l'Ufficio Attività Culturali e Turistiche del Comune di Ala

Direzione Artistica e Organizzativa
Riccardo Ricci
collaborazione di Michela Mattioli

Costumi
Chiara Defant
Associazione Culturale "Vellutai Città di Ala"

Acconciature
Salone Insolito
Salone "La Soffitta del Benessere"

Allestimenti tecnici
Gest
Iriti
Job's Coop
Cantiere Comunale
Lorenzo Zanghielli

Progetto Grafico
Publistampa Arti Grafiche
Riccardo Ricci

EVENTI

ALA E DINTORNI



IV EDIZIONE ALA CITTÀ DI MUSICA

Concerti, Workshop e incontri con grandi artisti
dal 28 giugno al 31 agosto 2019

Per i concerti

Biglietti di ingresso: 10 euro intero • 5 euro ridotto
Prenotazioni: tel. 347 3818293

Per maggiori informazioni e per iscrizioni

Associazione I Filarmonici Onlus • Verona
segreteria@alacittadimusica.it • www.alacittadimusica.it

Iniziativa realizzata in collaborazione con
ASSESSORATO ALLA CULTURA
DELLA PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO

PERCORSI GUIDATI

• OGNI PRIMA DOMENICA DEL MESE

Visita animata del centro storico

Il mattino è dedicato alla visita-concerto al **Museo del Pianoforte Antico**, un museo che ospita la straordinaria collezione creata negli anni dalla pianista Temenuschka Vesselinova. La musicista accompagna gli ospiti alla scoperta della storia del pianoforte, allietando la visita con la musica dei grandi compositori, suonata sugli strumenti della loro epoca. A seguire aperitivo presso un parco o un locale del centro storico. Nel pomeriggio i visitatori scoprono le bellezze del centro storico, accompagnati da nobili e vellutai in costume settecentesco che animano la visita con piacevoli sorprese.



Programma

Ore 11.00 visita-concerto al Museo del Pianoforte Antico con Concerto su strumenti storici

Ore 12.30 aperitivo

Ore 15.00 visita al centro storico accompagnati dai figuranti dell'Associazione Culturale "Vellutai Città di Ala"

Quota di partecipazione

€ 7,00 a persona (gratuito fino a 5 anni • dai 6 ai 17 anni: € 5,00)

L'iniziativa è su iscrizione e a numero chiuso

Date

2 giugno • 14 luglio* • 4 agosto • 1 settembre • 6 ottobre

* Orari modificati per manifestazione Città di Velluto, vedi pagina 12

- **OGNI TERZA DOMENICA DEL MESE**
AL MATTINO ALLE ORE 10.00

Visita alla Chiesa di San Pietro in Bosco

Partendo da piazza San Giovanni, con una tranquilla passeggiata tra i vigneti, si raggiunge la Chiesa di San Pietro in Bosco, il più antico monumento di Ala dove, secondo la leggenda, la principessa Teodolinda ha incontrato il suo futuro marito Autari.

Durante la visita è possibile ammirare gli affreschi e l'architettura romanica minore che è caratteristica di questa chiesa.

Durata

Circa 2 ore (inclusa la semplice passeggiata)

Date

16 giugno · 21 luglio · 18 agosto · 15 settembre · 20 ottobre

Escursione libera e gratuita



Foto: Marco Simonini

- **NEI SABATI 13 LUGLIO, 10 AGOSTO E 7 SETTEMBRE**

Visita alla Fucina Cortiana

Un'antica fucina inserita in un ambiente naturale di grande suggestione è ciò che vi attende se partecipate a questa visita. Una breve escursione ai piedi delle Piccole Dolomiti vi porta alla fucina a scoprire i segreti della lavorazione del ferro: Mario Cortiana, il nipote del fabbro Francesco che qui ha lavorato fino agli anni Ottanta, racconta l'antica arte utilizzando i vecchi strumenti ancora perfettamente funzionanti.

Durata

Circa 3 ore (inclusa breve escursione)

Prenotazioni

Entro le ore 12.00 del venerdì precedente

Escursione gratuita



Foto: Augusto Leghi

- **SU RICHIESTA**

Visita ai Palazzi del centro storico

Per chi desidera visitare l'interno di alcuni palazzi e conoscere la storia della città.

Prenotazioni

È possibile concordare tempi e modalità di visita, contattando i seguenti numeri:

dal lunedì al venerdì: 0464 674068

week-end e festivi: 389 1782723

(la proposta è soggetta a verifica di disponibilità)



■ CONCERTI E SPETTACOLI NEL CENTRO STORICO

■ FESTIVAL ALASSÙ

Eventi proposti in luoghi di incanto della Lessinia trentina.

A cura dell'Associazione "Le Falie" con la direzione artistica di Alessandro Anderloni

■ ALTRE INIZIATIVE IN MONTAGNA

■ SAGRE E FESTE

■ EVENTI SPORTIVI



ANNO DOMINI 589 D.C. MATRIMONIO MEDIEVALE A SAN PIETRO

sabato 29 giugno
dalle ore 15.00 alle ore 17.00

Chiesa di San Pietro in Bosco con partenza da piazza San Giovanni
Visita guidata, animazione teatrale, laboratori degli usi medievali, musica dal vivo e balli popolari

A cura della **Compagnia della Stella di Ala**

Partecipazione gratuita
con prenotazione obbligatoria
al n. 0464 674068

LAGARINA JAZZ FESTIVAL "STEFANO COLPI ATRIO"

sabato 29 giugno
ore 21.30

Cortile del Museo
del Pianoforte Antico
Palazzo De' Pizzini Di Lenna,
via Santa Caterina 1

Concerto con
Stefano Colpi (contrabbasso),
Roberto Cipelli (pianoforte),
Mauro Beggio (batteria)

A cura di **Scuola Musicale**
OperaPrima e Associazione
Trentino Jazz

Ingresso € 10,00

Info www.operaprima.org

PIZZA PARTY BY NIGHT A PILCANTE

5, 6 e 7 luglio

Campo Sportivo di Pilcante
A cura del **Circolo Oratorio**
Pilcante

CAMMINA, RACCOGLI, STAMPA

domenica 14 luglio

Agriturismo Malga Riondera
In occasione di "Città di velluto",
laboratorio di stampa con gli
elementi della natura

A cura dell'**Associazione**
Infiorescenze

Info (costi e prenotazioni)
www.malgariondera.it
tel. 340 9088581

3° GIRO PODISTICO DI ALA

venerdì 19 luglio
dalle ore 17.00 alle ore 22.00

Centro storico di Ala

A cura di **U.S. Quercia**

9° TORNEO CITTÀ DI RONCHI

sabato 20 e domenica 21 luglio
dalle ore 16.00 di sabato
alle ore 16.00 di domenica

Ronchi

A cura di **A.S.D. Gnu Team Ala**

SAGRA DEL PAES A SANTA MARGHERITA

19, 20 e 21 luglio

Campo sportivo
di Santa Margherita

A cura dell'**Associazione**
Zengio Lonch

URBAN PARTY 4

venerdì 26 e sabato 27 luglio
dalle ore 16.00 alle ore 01.30

Parco Bastie

Musica, torneo di basket e di
calcio, laboratori pomeridiani,
food truck & bar

A cura di **Urban Therapy,**
Piano Giovani AMBRA e Arci
Avio-Ala

Info avioala@arcideltrentino.it

WEEK-END DELL'OZIO E DEL RELAX

sabato 27 e domenica 28 luglio
Agriturismo Malga Riondera

Riscoprire il relax ascoltando il suono delle campane tibetane e percorrendo il percorso dei 4 elementi (acqua, aria, terra e fuoco). Serata con bagno di fieno e massaggio californiano

Info (costi e prenotazioni)
www.malgariondera.it
Tel. 340 9088581



CONCERTO FILIPPO GAMBETTA TRIO

domenica 28 luglio
ore 15.00

Bosco de La Regina (Sega di Ala)
Concerto che accosta i percorsi musicali di Filippo Gambetta, Sergio Caputo (organetto diatonico e violino) e Carmelo Russo (chitarra), dando vita a un connubio sonoro da ascoltare e danzare

A cura dell'Associazione "Le Falie"
Direzione artistica di Alessandro Anderloni

CALCIO SPLASH ALA

2, 3 e 4 agosto
ore 18.00

Parco Bastie di Ala

Torneo di calcio saponato
A cura dell'Associazione Fuoriposto

TREKKING CON GLI ASINI

domenica 4 agosto

Agriturismo Malga Riondera

Attività di conoscenza con gli asini e piccolo trekking con picnic

Info (costi e prenotazioni)
www.malgariondera.it
Tel. 340 9088581

CALCETTO SCIVOLOSO

da lunedì 5 a sabato 31 agosto
in orario pomeridiano

Parco Bastie di Ala

CONCERTO DI "LOS PACHAMAMA"

sabato 10 agosto
ore 17.00

Malga Boldera (Sega di Ala)

"Los Pachamama" ("Terra Madre") coniuga la musica popolare messicana, le musiche più rappresentative e tradizionali dell'America Latina e nuovi orizzonti musicali quali il jazz e la musica afro-caraibica

A cura dell'Associazione "Le Falie"

Direzione artistica di Alessandro Anderloni

AMMALGAMIAMOCI A MALGA RIONDERA

giovedì 15 agosto

Agriturismo Malga Riondera

Festa di musica e danze popolari, pranzo condiviso e visita aziendale agli animali della Malga

In collaborazione con l'Associazione Danzare la Pace

Info (costi e prenotazioni)
www.malgariondera.it
Tel. 340 9088581

TREKKING TEATRALE "IL CAMMINO DELLA COMMEDIA"

domenica 18 agosto
ore 8.00

Partenza da Albergo Monti Lessini (Sega di Ala) e salita fino a Malga Lavacchione

A settecento anni dalla morte di Dante Alighieri (1321-2021), Alessandro Anderloni propone *La Divina Commedia* in forma di cammino. Tre tappe con altrettanti canti tratti dall'*Inferno*, dal *Purgatorio* e dal *Paradiso* recitati a memoria a creare un'esperienza poetica e naturalistica che confronta



Foto: Rodrigo Vazquez



foto Daniele Lira

il paesaggio della Lessinia
con i luoghi e le sensazioni
ricreate nel poema dantesco

A cura dell'**Associazione "Le Falie"**
Direzione artistica di **Alessandro Anderloni**

Narrazione di **Emanuele Zanfretta**, flauti di **Matteo Zenatti**,
arpa, voce e percussioni
Partecipazione libera e gratuita
www.comune.ala.tn.it

CONCERTO ORCHESTRA HAYDN DI BOLZANO E TRENTO

lunedì 19 agosto
ore 21.00

Chiesa Parrocchiale
di Santa Maria Assunta
Concerto di musica sacra
con musiche di Corelli, Mozart,
Vivaldi, Telemann
Direttore: **Stefano Ferrario**
Ingresso libero e gratuito
www.haydn.it

I SEGRETI DEI MONTI LESSINI

sabato 24 agosto
dalle ore 20.00 alle ore 22.30
Malga Foppiano

Serata con fotografie e filmati
a cura di Tommaso Borghetti
Possibilità di escursione guidata
con Verdi Intenti (iscrizione
obbligatoria al 340 5253557)

A cura dell'**Associazione**
Quei De Fopiam

Info e iscrizioni:
Associazione Quei De Fopiam

SYMPHONIA 2019

sabato 24 agosto
ore 20.45

Cortile di Palazzo Taddei,
via Sartori 1
Concerto della "Piccola
Primavera" di Verla di Giove
e del Corpo Musicale DAC
Giussano Musica di Monza
Brianza
Ingresso libero e gratuito
www.bandasocialeala.it

RITROVO ANNUALE A CAPANNA SINEL

domenica 1 settembre

Capanna Sinel - Piccole Dolomiti
Partecipazione libera
Info: SAT Ala www.satala.it

SERATA MUSICALE IN RICORDO DI GIUSEPPE CAPRARA

sabato 14 settembre
ore 20.45

Cortile di casa Caprara/Costanzi
Concerto del Coro Città di Ala su
testi del poeta Giuseppe Caprara
Ingresso libero e gratuito
www.corocittadiala.it



foto Marco Smonini

CONCERTO ALAPIANO

venerdì 20 settembre
ore 17.00

Salone della Musica di Palazzo
De' Pizzini von Hohenbrunn,
via Santa Caterina 2
Nell'ambito della rassegna
di Concerti
A cura dell'**Associazione Alapiano**
Ingresso libero su prenotazione
al numero 338 6279750
www.alapiano.org



foto Gabriele Covaglia

GIOCHIAMO ALLO SPORT

domenica 22 settembre

Parco Bastie di Ala
Festa dello Sport
A cura dell'**Ufficio Sport**
del Comune in collaborazione
con le **Associazioni sportive**
del territorio

CONCERTO

domenica 22 settembre
ore 17.00

Salone della Musica
di Palazzo Pizzini De' Pizzini
von Hohenbrunn,
via Santa Caterina 2
Concerto di
Manamii Tsukishita (soprano),
Yasuhiro Tsukada (baritono),
Emika Ninomiya (pianoforte)
e Tsuyoshi Ninomiya (pianoforte)
Nell'ambito della Settimana
mozartiana
A cura dell'**Associazione**
Mozart Italia
Ingresso: Intero: € 12,00
Ridotto: € 10,00
Info: www.mozartitalia.org
infoami@mozartitalia.org

READING CONCERTO CON EROS OLIVOTTO E GRUPPO CRASc

**giovedì 26 settembre
ore 20.30**

Salone della Musica di Palazzo
De' Pizzini von Hohenbrunn,
via Santa Caterina 2
Testi di Eros Olivotto,
Musica di Raffaello Zantedeschi,
Arrangiamenti CRASc

A cura della **Biblioteca
Comunale di Ala**

Ingresso libero e gratuito
www.comune.ala.tn.it



foto Marco Simonini

GIRO "CORT"

sabato 28 settembre

Escursione con partenza
a piedi da Ala

A cura di **SAT Ala**

Info e iscrizioni: SAT Ala
www.satala.it

Paolo Trainotti (Tel. 340 5749226)
o Danilo Pinter (Tel. 347 8421195)

CACCIA AI TESORI ARANCIONI

**domenica 6 ottobre
dalle ore 10.00 alle ore 17.00**

Centro storico di Ala
Caccia al tesoro in tutta Italia
per scoprire i Borghi Bandiera
Arancione giocando

A cura del **Touring Club Italiano**

CONCERTO ALAPIANO

**mercoledì 30 ottobre
ore 17.00**

Salone della Musica di Palazzo
De' Pizzini von Hohenbrunn,
via Santa Caterina 2
Nell'ambito della rassegna
di Concerti

A cura dell'**Associazione Alapiano**
Ingresso libero su prenotazione
al numero 338 6279750
www.alapiano.org

Date e programmi sono suscettibili di variazioni.
Per conferme, dettagli e ulteriori appuntamenti visitare
il sito www.comune.ala.tn.it - sezione "ViviAla"

NATALE NEI PALAZZI BAROCCHI

Mercatino, Musica e Intrattenimento nella Città di Velluto
nei fine settimana dal 23 novembre al 22 dicembre 2019

www.nataleneipalazzibarocchi.it
info@nataleneipalazzibarocchi.it

Visita alla Mostra del Castello del Buonconsiglio a prezzo ridotto
con timbro del logo ALA CITTÀ DI VELLUTO

TIMBRA AI PUNTI INFO



TRENTINO

FILI D'ORO
E DIPINTI
DI SETA

VELLUTI E RICAMI TRA
GOTICO E RINASCIMENTO

TRENTO, CASTELLO DEL BUONCONSIGLIO
13 LUGLIO / 3 NOVEMBRE 2019

CASTELLO DEL
BUONCONSIGLIO
MUSEI E GALLERIE D'ARTI E STORIA

PROVINCIA AUTONOMA
DI TRENTO
Assessorato alla Cultura

Info e contatti

**Ufficio attività culturali e turistiche
del Comune di Ala, TN**

tel. 0464 674068
cultura@comune.ala.tn.it

APT Rovereto e Vallagarina

tel. 0464 430363
info@visitrovereto.it
www.visitrovereto.it

Organizzazione

info@cittadivelluto.it
www.cittadivelluto.it



Comune
di Ala

